

# The Anabasis of Alexander

Arrian

# Download now

Click here if your download doesn"t start automatically

### The Anabasis of Alexander

Arrian

#### The Anabasis of Alexander Arrian

WHEN I began this Translation, more than two years ago, I had no intention of publishing it; but as the work progressed, it occurred to me that Arrian is an Author deserving of more attention from the English-speaking races than he has yet received. No edition of his works has, so far as I am aware, ever appeared in England, though on the Continent many have been published. In the following Translation I have tried to give as literal a rendering of the Greek text as I could without transgressing the idioms of our own language. My theory of the duty of a Translator is, to give the ipsissima verba of his Author as nearly as possible, and not put into his mouth words which he never used, under the mistaken notion of improving his diction or his way of stating his case. It is a comparatively easy thing to give a paraphrase of a foreign work, presenting the general drift of the original; but no one, unless he has himself tried it, can understand the difficulty of translating a classical Author correctly without omission or mutilation.

In the Commentary which I have compiled, continual reference has been made to the other extant authorities on the history of Alexander, such as Diodorus, Plutarch, Curtius, Justin, and Aelian; so that I think I may safely assert that, taking the Translation and the Notes together, the book forms a complete history of Alexander's reign. Much geographical and other material has also been gathered from Herodotus, Strabo, Pliny, and Ammianus; and the allusions to the places which are also mentioned in the Old Testament are given from the Hebrew.

As Arrian lived in the second century of the present era, and nearly five hundred years after Demosthenes, it is not to be expected that he wrote classical Greek. There are, however, at least a dozen valuable Greek authors of this century whose works are still extant, and of these it is a safe statement to make, that Arrian is the best of them all, with the single exception of Lucian. I have noticed as many of his deviations from Attic Greek constructions as I thought suitable to a work of this kind. A complete index of Proper Names has been added, and the quantities of the vowels marked for the aid of the English Reader. In the multiplicity of references which I have put into the Notes, I should be sanguine if I imagined that no errors will be found; but if such occur, I must plead as an excuse the pressure of work which a teacher in a large school experiences, leaving him very little energy for literary labour.

E. J. C.

DUMFRIES,

December, 1883.



Read Online The Anabasis of Alexander ...pdf

#### Download and Read Free Online The Anabasis of Alexander Arrian

#### From reader reviews:

#### **Dianne Tripp:**

This The Anabasis of Alexander book is simply not ordinary book, you have it then the world is in your hands. The benefit you receive by reading this book is actually information inside this book incredible fresh, you will get facts which is getting deeper an individual read a lot of information you will get. This The Anabasis of Alexander without we comprehend teach the one who reading it become critical in contemplating and analyzing. Don't always be worry The Anabasis of Alexander can bring whenever you are and not make your bag space or bookshelves' turn into full because you can have it inside your lovely laptop even mobile phone. This The Anabasis of Alexander having great arrangement in word along with layout, so you will not sense uninterested in reading.

#### Ramona Wegener:

The guide untitled The Anabasis of Alexander is the reserve that recommended to you to see. You can see the quality of the book content that will be shown to an individual. The language that creator use to explained their ideas are easily to understand. The copy writer was did a lot of analysis when write the book, therefore the information that they share to your account is absolutely accurate. You also could get the e-book of The Anabasis of Alexander from the publisher to make you a lot more enjoy free time.

#### Maritza Berry:

Playing with family inside a park, coming to see the marine world or hanging out with close friends is thing that usually you might have done when you have spare time, then why you don't try point that really opposite from that. A single activity that make you not feeling tired but still relaxing, trilling like on roller coaster you are ride on and with addition of knowledge. Even you love The Anabasis of Alexander, it is possible to enjoy both. It is very good combination right, you still would like to miss it? What kind of hang type is it? Oh occur its mind hangout guys. What? Still don't buy it, oh come on its identified as reading friends.

#### **Lowell Decoteau:**

In this era which is the greater person or who has ability to do something more are more important than other. Do you want to become among it? It is just simple way to have that. What you need to do is just spending your time almost no but quite enough to possess a look at some books. Among the books in the top checklist in your reading list is definitely The Anabasis of Alexander. This book that is certainly qualified as The Hungry Mountains can get you closer in becoming precious person. By looking upward and review this book you can get many advantages.

Download and Read Online The Anabasis of Alexander Arrian #7NMID8S2BJH

## Read The Anabasis of Alexander by Arrian for online ebook

The Anabasis of Alexander by Arrian Free PDF d0wnl0ad, audio books, books to read, good books to read, cheap books, good books, online books, books online, book reviews epub, read books online, books to read online, online library, greatbooks to read, PDF best books to read, top books to read The Anabasis of Alexander by Arrian books to read online.

### Online The Anabasis of Alexander by Arrian ebook PDF download

The Anabasis of Alexander by Arrian Doc

The Anabasis of Alexander by Arrian Mobipocket

The Anabasis of Alexander by Arrian EPub